

# 10월 18일 한빛교회 주일예배

## 주일예배 [Gottesdienst]

주일 오후 1시

인도\_ 이원국 목사

|                                  |   |                           |
|----------------------------------|---|---------------------------|
| * 예배초청<br>Eingangslied           |   | 인도자<br>Leiter             |
| * 신앙고백<br>Glaubensbekenntnis     |   | 다함께<br>Gemeinsam          |
| * 찬양<br>Loblied                  | 찬송가 1장<br>만복의 근원 하나님  | 다함께<br>Gemeinsam          |
| 대표기도<br>Fürbitte                 |   | 김리선 권사<br>R.S. Kim        |
| 봉헌<br>Kollekte                   | 찬송가 383장<br>눈을 들어 산을 보니                                       | 다함께<br>Gemeinsam          |
| 교회소식<br>Bekanntmachungen         |   | 인도자<br>Leiter             |
| 찬양<br>Loblied                    |   | 한빛 찬양대(영상)<br>Hanbit Chor |
| 말씀나눔/ 간증<br>Bibel teilen/Zeugnis |   | 고행자 성도<br>H.J. Ko         |
| 설교<br>Predigt                    | 축복의 통로 (신 11:8~9)<br>Ein Kanal des Segens<br>(5.Mose, 11,8~9) | 임지웅 목사<br>Pastor J.U. Lim |
| * 찬양<br>Loblied                  | 찬송가 370장<br>주 안에 있는 나에게                                       | 다함께<br>Gemeinsam          |
| * 축도<br>Segen                    |   | 임지웅 목사<br>Pastor J.U. Lim |

## 교회소식 [Bekanntmachungen]

\*표는 일어서서

- 강화된 방역 지침에 따라 예배 시간에 인도자 외에는 찬양을 할 수 없으니 양해와 협조 부탁드립니다.
- 교회 소식란에 현장예배 참석 구역과 날짜를 잘 확인해주시기 바랍니다.
- 이번 주일에는 기쁨, 사랑, 인내, 화평 구역이 현장 구역모임을 갖습니다.  
다음주는 믿음, 양선, 온유, 희락 구역입니다.  
\*첨부된 현장 구역모임의 예방수칙에 따라 안전한 모임이 될 수 있도록 많은 협조 부탁드립니다.
- 11월 말까지 격주로 예배 순서에 날마다 솟는 샘물 말씀 묵상을 통한 간증을 나누는 시간이 있습니다.
- 11월호 날샘 큐티책자 개인 수령: 오늘 예배 후 교회 마당에서 날마다 솟는 샘물 11월호 한글책자와 (보통글씨) 영어책자를 개인 성도분들께 개별적으로 배분합니다.
- [마리아 월례회] 10월 21일(수) Gemeindesaal에서 마리아 월례회가 있으니, 마리아 회원들의 많은 참석 바랍니다.
- [구역장 강사모임] 10월 24일 오전 10:00~11:30에 Gemeindesaal에서 있습니다. 구역장과 강사님들께서는 꼭 참석해주시길 바랍니다.
- 주일 예배 헌금은 현장 예배 오셔서 드리셔도 되고, 아래의 계좌로 송금하셔도 됩니다.  
(Sparkasse Köln/Bonn, BIC\_COLSDE33XXX, IBAN\_DE22 3705 0198 0011 9122 01)  
현장예배 헌금은 들어오거나 나가실 때, 비치된 헌금함을 이용부탁드립니다.
- 10월 25일에 Sommerzeit가 끝납니다. 예배시간에 혼동없으시길 바랍니다.

## 소 식

[새가족 등록] 심수정, 진리구역  
[타도시 이사] 신채은 자매(양선), 슈투트가르트  
[현장예배 참석 구역] 10/4, 10/25, 11/15: 믿음, 양선, 온유, 희락  
10/11, 11/1, 11/22: 소망, 진리, 충성, 절제  
10/18, 11/8, 11/29: 기쁨, 사랑, 인내, 화평

## 지난 주 헌금통계 [Kollekteneinnahme]

| 주일헌금   | 십일조    | 감사헌금   | 선교헌금  | 건축헌금 | 특별   | 건축누계       |
|--------|--------|--------|-------|------|------|------------|
| 104,00 | 970,00 | 406,77 | 10,00 | 0,00 | 5,00 | 656,496.02 |

## 온라인 예배 방법

1. 단정한 복장으로 예배를 준비합니다.(잠옷, 트레이닝복 등은 자제부탁드립니다!)
2. 예배 시간 5분 전부터 기도로 예배를 준비합니다.(핸드폰은 무음으로 해주세요!)
3. 13시에 한빛교회 홈페이지(<https://koelnhanbit.de>)에 들어가셔서 영상시작을 클릭 합니다.
4. 예배당에서 드릴 때와 같은 마음과 태도로 예배 드리시기 바랍니다.  
(함께 소리 내어 찬양해 주시고, 아멘도 열심히!)
5. 예배를 드리시는 동안 자리를 이동하지 않습니다.
6. 설교 원고 독일어 버전은 홈페이지에서 다운 받을 수 있습니다.

## Wie feiere ich einen Gottesdienst online?

1. Ich trage angemessene Kleidung.  
(Bitte kein Schlafanzug, Trainingsanzug, etc...!)
2. Ich bereite mich 5 Minuten vorher im Gebet vor.  
(Bitte Handys stumm schalten!)
3. Ich gehe um 13:00 Uhr auf die Homepage(<https://koelnhanbit.de>) und beginne das Video.
4. Ich feiere den Onlinegottesdienst wie einen Gottesdienst in der Gemeinde. (Bitte laut mitsingen!)
5. Ich stehe während des Onlinegottesdienstes nicht auf und laufe herum.
6. Das Predigtmanuskript in Deutsch kann auf der Homepage heruntergeladen werden.

## 현장 구역모임 예방 수칙

1. 각 구역별 구역장님 책임 하에 지정된 장소에 구역모임 좌석을 배치하고 및 현장 구역모임을 전후로 사용 장소 방역을 위한 소독, 세정을 합니다.
2. 구역모임 장소 출입시 1.5 미터 거리를 유지합니다.
3. 구역모임 장소 입장시 입구에 비치된 손소독제를 활용하여 손소독을 해주시기 바랍니다.
4. 구역모임 장소 안에서 성도간 접촉을 금지하며, 인사는 목례로 합니다.
5. 좌석은 원형으로 배치하고 가족은 함께 착석하되, 성도 및 가족간 간 거리는 1.5 미터 이상 유지합니다.
6. 구역모임 시간은 약 1 시간으로 하고, 모든 성도분들은 구역모임시 마스크를 착용합니다.
7. 구역모임 중에는 물포함 취식을 금지합니다.
8. 구역별 선교헌금은 구역모임 시간에 하지 않고, 본당 주일예배 때 비치된 헌금함에 각자 넣어주시기 바랍니다.
9. 구역장님은 출석표를 (자녀포함) 작성하여 보관하여주시고, 구역모임 당일에 출석표 사본을 (사진파일) 구역관리부 이메일 ([bibelkreis@koelnhanbit.de](mailto:bibelkreis@koelnhanbit.de)) 혹은 구역관리부장에게 개별카톡으로 바로 제출해주시기 바랍니다. (코로나 확진시 교회와 Gesundheitsamt 에서 확인할 수 있는 근거자료가 됩니다)

## 퀵린 한빛교회 현장 예배를 위한 예방 수칙(시행날짜:2020년 5월 17일 부터)

1. 예배당 출입시 성도간 1.5 미터 거리를 유지합니다.
2. 예배당 안에서 성도간 접촉을 금지하며 인사는 목례로 합니다. 예배 참석인원은 최대 70명으로 합니다. 예배당 안에서도 성도들 간의 거리를 1.5 미터로 유지합니다.
3. 예배당 입구에서 체온 측정 후 이상이 없을 경우 출입합니다.
4. 예배당 입구에 손소독제를 비치해 두었으니 입장 전 손소독을 해 주시기 바랍니다.
5. 예배당 입구에 비치되어 있는 예배 참석자 연락처에 이름, 주소 그리고 전화번호를 기입해 주시기 바랍니다. (코로나 확진시 Gesundheitsamt에서 확인 할 수 있기 위해)
6. 모든 성도님들께서는 예배시 마스크 착용을 부탁드립니다.  
특히 찬양과 기도시 마스크 착용을 부탁드립니다. 특송과 대표기도자는 마스크를 쓰지 않고 3~4미터 거리를 유지해주시기 바랍니다.  
마스크가 없는 성도님들을 위해서는 교회에서 일회용 마스크를 비치하겠습니다.
7. 예배 좌석 거리는 2미터이며 자녀는 부모와 함께 앉아 주시기 바랍니다.
8. 예배 후에 친교는 가지지 않고, 곧장 가정으로 돌아가 주시기 바랍니다.
9. 입구에 헌금함을 비치하오니 헌금은 예배 전후에 준비된 헌금함에 넣어주시기 바랍니다.

## Corona-Schutzmassnahmen für den Präsenz-Gottesdienst(ab dem 17.05.2020)

1. Jeder muss beim Eingang und Ausgang einen Mindestabstand von 1,5 Metern einhalten.
2. Körperkontakt zur Begrüssung ist verboten. Die maximale Anzahl der Personen, die sich gleichzeitig in der Kirche aufhalten dürfen ist 70. Auch hier gilt ein Mindestabstand von 1,5 Metern einzuhalten.
3. Beim Eingang wird die Körpertemperatur gemessen.
4. Jeder muss sich seine Hände desinfizieren. Desinfektionsmittel wird bereitgestellt.
5. Jeder muss seine Adresse und Telefonnummer aufschreiben, damit das Gesundheitsamt bei einer Corona Ansteckung den Infektionsweg nachverfolgen kann.
6. Jeder muss eine Maske oder ein Tuch über Mund und Nase tragen.  
Auch beim Singen und Gebet sind die Masken zu tragen. Solosänger und Fürbittensprecher ohne Masken müssen einen Mindestabstand von 3~4 Metern einhalten.
7. Die Stühle haben einen Mindestabstand von 2 Metern. Kinder bleiben bei ihren Eltern.
8. Nach dem Gottesdienst gibt es keine Gemeinschaft. Wir bitten alle Gottesdienstteilnehmer sich sofort wieder auf die Heimreise zu begeben.
9. Die Kollekte kann vor oder nach dem Gottesdienst am Eingang eingeworfen werden.